

Eiropas aģentūra drošībai un veselības aizsardzībai darbā *

Eiropas Parlamenta normatīva rezolūcija par priekšlikumu Padomes regulai, ar kuru groza Regulu (EK) Nr. 2062/94, ar ko izveido Eiropas aģentūru drošībai un veselības aizsardzībai darbā (KOM(2004)0050 – C6-0014/2004 – 2004/0014(CNS))

(Apspriežu procedūra)

Eiropas Parlaments,

- ņemot vērā Komisijas priekšlikumu Padomei (KOM(2004)0050) ¹,
 - ņemot vērā EK līguma 308. pantu, saskaņā ar kuru Padome ar to ir apspriedusies (C6–0014/2004),
 - ņemot vērā Reglamenta 51. pantu,
 - ņemot vērā Nodarbinātības un sociālo lietu komitejas ziņojumu un Vides, sabiedrības veselības un pārtikas nekaitīguma komitejas atzinumu (A6–0092/2005),
1. apstiprina grozīto Komisijas priekšlikumu;
 2. aicina Komisiju attiecīgi grozīt tās priekšlikumu saskaņā ar EK līguma 250. panta 2. punktu;
 3. aicina Padomi paziņot Parlamentam, ja tā ir paredzējusi nepievienoties Parlamenta apstiprinātajam tekstam;
 4. prasa Padomei vēlreiz ar to apspriesties, ja tā ir paredzējusi būtiski grozīt Komisijas priekšlikumu;
 5. uzdod tā priekšsēdētājam nosūtīt Parlamenta nostāju Padomei un Komisijai.

Komisijas ierosinātais teksts

Parlamenta grozījumi

Grozījums Nr. 1
1. APSVĒRUMS

1) Padomes 1994. gada 18. jūlija Regulā (EK) Nr. 2062/94, ar ko izveido Eiropas Aģentūru drošībai un veselības aizsardzībai darbā, ir noteikti aģentūras mērķi, uzdevumi un organizācija, it īpaši attiecībā uz Administratīvo valdi. Šos noteikumus grozīja pēc *Austrijas, Somijas un Zviedrijas*

1) Padomes Regulā (EK) Nr. 2062/94 (1994. gada 18. jūlijs), ar ko izveido Eiropas aģentūru drošībai un veselības aizsardzībai darbā, ir noteikti aģentūras mērķi, uzdevumi un organizācija, it īpaši attiecībā uz Administratīvo valdi. Šos noteikumus grozīja pēc *nesen notikušās valstu*

¹ OV vēl nav publicēts.

pievienošanās, kad Administratīvās valdes locekļu skaits bija jāpalielina;

pievienošanās, kad Administratīvās valdes locekļu skaits bija jāpalielina;

Grozījums Nr. 2
5.A APSVĒRUMS (jauns)

5a) lai sasniegtu iepriekš minētos mērķus, Aģentūrai ir ne tikai jāvāc un jāizplata informācija, bet tā arī jāanalizē, jānosaka riski un laba prakse, kā arī jāveicina profilakses pasākumi. Šajā sakarā ir svarīgi precizēt, ka Aģentūrai ir nozīme kā riska novērotājai un tai ir jāanalizē riski, it īpaši jaunie, un jāveicina profilakses pasākumi. Jāietver arī riski, kas apdraud darba ņēmēja ģimenes locekļus. Īpaša uzmanība jāpievērš genotoksicitātes riskam, kas var ietekmēt šim riskam pakļautā darba ņēmēja pēcnācējus;

Grozījums Nr. 3
6. APSVĒRUMS

6) Padomes paziņojumā par Aģentūras novērtējumu, ko sagatavoja saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 2062/94 23. pantu un kas ir balstīts uz 2001. gadā veikto ārējo novērtējumu, kā arī uz ieguldījumu, ko sniegusi Administratīvā valde un Padomdevēja komiteja jautājumos par drošību un veselību darba vietā, ir uzsvērta vajadzība grozīt Regulu (EK) Nr. 2092/94, lai saglabātu Aģentūras un tās vadības struktūru efektivitāti;

6) Padomes paziņojumā par Aģentūras novērtējumu, ko sagatavoja saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 2062/94 23. pantu un kas ir balstīts uz 2001. gadā veikto ārējo novērtējumu, kā arī uz ieguldījumu, ko sniegusi Administratīvā valde un Padomdevēja komiteja jautājumos par drošību un veselību darba vietā, ir uzsvērta vajadzība grozīt Regulu (EK) Nr. 2092/94, lai saglabātu **un uzlabotu** Aģentūras un tās vadības struktūru efektivitāti;

Grozījums Nr. 4
15. APSVĒRUMS

15) saskaņā ar Līguma 3. pantu Kopiena visās savās darbībās tiecas novērst nevienlīdzību un sekmēt vienlīdzību starp sievietēm un vīriešiem. Tādēļ ir lietderīgi paredzēt sabalansēta vīriešu un sieviešu skaita sekmēšanu **valdē**;

15) saskaņā ar Līguma 3. pantu Kopiena visās savās darbībās tiecas novērst nevienlīdzību un sekmēt vienlīdzību starp sievietēm un vīriešiem. Tādēļ ir lietderīgi paredzēt sabalansēta vīriešu un sieviešu skaita sekmēšanu **Aģentūras pārvaldes un vadības struktūrās**;

Grozījums Nr. 5

1. PANTA 1. PUNKTS

2. pants (Regula (EK) Nr. 2062/94)

Lai *veicinātu uzlabojumus, īpaši* darba *vidē*, attiecībā uz darba ņēmēju veselības un drošības aizsardzību, kā noteikts Līgumā un sekojošās rīcības programmās, kas attiecas uz veselības aizsardzību un drošību darbvietā, Aģentūras mērķis ir nodrošināt Kopienas iestādes, dalībvalstis un šajā jomā iesaistītos ar drošības un veselības aizsardzības darbā jomā izmantojamo tehnisko, zinātnisko un ekonomisko informāciju.

Lai *uzlabotu* darba *vidi* attiecībā uz darba ņēmēju veselības un drošības aizsardzību, kā noteikts Līgumā un sekojošās rīcības programmās, kas attiecas uz veselības aizsardzību un drošību darbvietā, Aģentūras mērķis ir nodrošināt Kopienas iestādes, dalībvalstis, ***sociālos partnerus*** un šajā jomā iesaistītos ar drošības un veselības aizsardzības darbā jomā izmantojamo tehnisko, zinātnisko un ekonomisko informāciju ***un novērtējumiem.***

Grozījums Nr. 6

1.PANTA 2.PUNKTA A) APAKŠPUNKTA I) DAĻA

3. panta 1. punkta a) apakšpunkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

a) savākt un izplatīt tehnisko, zinātnisko un ekonomisko informāciju dalībvalstīs, lai to varētu nodot Kopienas iestādēm, dalībvalstīm un ieinteresētajām pusēm; šī savākšana notiek, lai noteiktu esošās valstu prioritātes un programmas un nodrošinātu nepieciešamo ieguldījumu Kopienas prioritātēm un programmām;

a) savākt un izplatīt tehnisko, zinātnisko un ekonomisko informāciju dalībvalstīs, lai to varētu nodot Kopienas iestādēm, dalībvalstīm un ieinteresētajām pusēm; šī savākšana notiek, lai noteiktu ***riskus, labu praksi, kā arī*** esošās valstu prioritātes un programmas un nodrošinātu nepieciešamo ieguldījumu Kopienas prioritātēm un programmām;

Grozījums Nr. 7

1.PANTA 2.PUNKTA A) APAKŠPUNKTA IA) DAĻA (jauna)

3. panta 1. punkta c) apakšpunkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

ia) punkta c) apakšpunktu aizstāj ar šādu:

“c) sistemātiski vācot datus ar Eiropas Kopienas Statistikas biroja atbalstu, veicināt un atbalstīt sadarbību un informācijas un pieredzes apmaiņu starp dalībvalstīm drošības un veselības aizsardzības darbā jomā, tostarp informāciju par apmācību programmām; tālab Aģentūra veicina statistikas saskaņošanu par negadījumiem darbā un arodslimībām, lai novērstu esošās atšķirības šo negadījumu un slimību novērtējumā un analīzē;”

Grozījums Nr. 8

1.PANTA 2.PUNKTA A) APAKŠPUNKTA II) DAĻA

3. panta 1. punkta h) apakšpunkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

h) nodrošināt tehnisko, zinātnisko un ekonomisko informāciju par metodēm un līdzekļiem profilakses pasākumu ieviešanai, noteikt labu praksi un veicināt profilakses pasākumus, pievēršot īpašu uzmanību mazo un vidējo uzņēmumu specifiskajām problēmām;

h) nodrošināt tehnisko, zinātnisko un ekonomisko informāciju par metodēm un līdzekļiem profilakses pasākumu ieviešanai, noteikt **riskus un nododamu labu praksi, analizēt saistītos secinājumus** un veicināt profilakses pasākumus, pievēršot īpašu uzmanību mazu un vidējo uzņēmumu specifiskajām problēmām **un veicinot īpašu risinājumus šiem uzņēmumiem. Attiecībā uz labu praksi Aģentūrai īpaša uzmanība jāpievērš tieši tādai praksei, kas ir praktisks līdzeklis, kuru izmanto, sagatavojot darba drošības un veselības risku novērtējumus, kā arī nosakot pasākumus, kas jāveic šo risku novēršanai;**

Grozījums Nr. 9

1.PANTA 2.PUNKTA A) APAKŠPUNKTA III) DAĻA

3. panta 1. punkta j) apakšpunkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

"j) Aģentūra nodrošina, ka izplatītā informācija ir **saprotama** gala izmantotājiem, **un, lai šo mērķi sasniegtu,** cieši sadarbojas ar 4. panta 1. punktā minētajiem valsts galvenajiem punktiem".

"j) Aģentūra nodrošina, ka izplatītā informācija ir **nozīmīga** gala izmantotājiem. **Lai šo mērķi sasniegtu, Aģentūra saskaņā ar 4. panta 2. punkta noteikumiem** cieši sadarbojas ar 4. panta 1. punktā minētajiem valsts galvenajiem punktiem".

Grozījums Nr. 10

1. PANTA 2. PUNKTA B) APAKŠPUNKTS

3. panta 2. punkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

2. Aģentūra strādā iespējami ciešā sadarbībā ar pastāvošajām iestādēm, fondiem, speciālistu organizācijām un programmām Kopienas līmenī, lai izvairītos no jebkādas dublēšanās. It īpaši Aģentūra **nodrošina atbilstīgu** sadarbību ar Eiropas Dzīves un darba apstākļu uzlabošanas fondu, neierobežojot savu mērķu sasniegšanu.

2. Aģentūra strādā iespējami ciešā sadarbībā ar pastāvošajām iestādēm, fondiem, speciālistu organizācijām un programmām Kopienas līmenī, lai izvairītos no jebkādas dublēšanās. **Aģentūra var gūt labumu no sadarbības, ko Komisija jau gūst, sadarbojoties ar Apvienoto Nāciju Organizācijas aģentūrām — Pasaules veselības organizāciju (PVO), Starptautisko darba organizāciju (SDO) — un Starptautisko arodveselības komisiju**

(ICOH), lai neatpaliktu darbā no starptautiskajām organizācijām. It īpaši Aģentūra *stiprina* sadarbību ar Eiropas Dzīves un darba apstākļu uzlabošanas fondu, neierobežojot savu mērķu sasniegšanu.

Grozījums Nr. 11

1. PANTA 2.A PUNKTS (jauns)

4. panta 1. punkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

2a) Direktīvas 4. pantā 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Aģentūra izveido tīklu, kas ietver:

– valsts informācijas tīklu galvenos sastāvdaļu elementus, to skaitā valsts sociālo partneru organizācijas, kā noteikts ar valsts tiesību aktiem un/vai praksi;

– valsts galvenos punktus;

– visus turpmākos tematiskos centrus.”

Grozījums Nr. 12

1. PANTA 3. PUNKTS

4. panta 2. punkta 2. daļa (Regula (EK) Nr. 2062/94)

3.Regulas 4. panta 2. punkta otro daļu aizstāj ar šādu:

3.Regulas 4. panta 2. punkta *pirmo un* otro daļu aizstāj ar šādām:

“2.Dalībvalstis regulāri informē Aģentūru par galvenajām valsts veselības aizsardzības un drošības darbā tīklu sastāvdaļām, ietverot arī visas iestādes, kas, pēc to domām, varētu dot ieguldījumu Aģentūras darbā, ņemot vērā vajadzību nodrošināt iespējami pilnīgāku to teritoriju ģeogrāfisko pārklājumu.

“Kompetentās valsts iestādes vai iestāde, ko tās nozīmējušas, koordinē un/vai pārsūta valsts līmenī nodrošināmo informāciju Aģentūrai. Valsts iestādes **ņem vērā sociālo partneru viedokli** valsts līmenī saskaņā ar valsts tiesību aktiem un/vai praksi.”

Kompetentās valsts iestādes vai iestāde, ko tās nozīmējušas **par valsts galveno punktu**, koordinē un/vai pārsūta valsts līmenī nodrošināmo informāciju Aģentūrai **saskaņā ar darba plānu, par kuru katram galvenajam punktam jāvienojas ar Aģentūru, pamatojoties uz Aģentūras pieņemto darba programmu.** Valsts iestādes **sadarbojas ar sociālajiem partneriem** valsts līmenī saskaņā ar valsts tiesību aktiem un/vai praksi.”

Grozījums Nr. 13
1. PANTA 4. PUNKTS
7.a pants (jauns) (Regula (EK) Nr. 2062/94)

Aģentūrai ir:

- a) *Administratīvā* valde;
- b) *padome*;
- c) direktors.”

Aģentūras *pārvaldības un vadības struktūrā* ir:

- a) valde;
- b) *birojs*;
- c) direktors.”

Grozījums Nr. 14
1. PANTA 5. PUNKTS
8. panta 2. punkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

2. Locekļus, kas minēti 1. punkta a), b) un c) apakšpunktā, ieceļ Padome no Darba drošības un veselības aizsardzības padomdevējas komitejas locekļu un locekļu vietnieku vidus, ***pamatojoties uz priekšlikumiem no interešu grupām, kas pārstāv dalībvalstu valdības, darba devēju un darba ņēmēju organizācijas šajā komitejā.***

Padome *vienlaicīgi* ar tādiem pašiem nosacījumiem kā loceklim ieceļ vietnieku, kas apmeklē *Administratīvās* valdes sapulces tikai locekļa neierašanās gadījumā vai kā noteikts reglamentā.

Komisija ieceļ locekļus un vietniekus, kas to pārstāv.

Iesniedzot kandidātu sarakstus, dalībvalstis, darba devēju organizācijas un darba ņēmēju organizācijas cenšas

2. Locekļus, kas minēti 1. punkta a), b) un c) apakšpunktā, ieceļ Padome no Darba drošības un veselības aizsardzības padomdevējas komitejas locekļu un locekļu vietnieku vidus.

Locekļus, kas minēti 1. punkta a) apakšpunktā, ieceļ pēc dalībvalstu priekšlikuma.

Locekļus, kas minēti 1. punkta b) un c) apakšpunktā, ieceļ pēc attiecīgo Komitejas grupu pārstāvju priekšlikuma.

Trīs grupu priekšlikumus no Komitejas iesniedz Padomei un nosūta Komisijai — informācijai.

Padome tajā pašā laikā ar tādiem pašiem nosacījumiem kā loceklim ieceļ vietnieku, kas apmeklē valdes sapulces tikai locekļa neierašanās gadījumā vai kā noteikts reglamentā.

Komisija ieceļ locekļus un vietniekus, kas to pārstāv.

Iesniedzot kandidātu sarakstus, ***Komisija***, dalībvalstis, darba devēju organizācijas un darba ņēmēju organizācijas cenšas

nodrošināt to, ka *Administratīvajā* valdē ir taisnīgi pārstāvētas dažādas ieinteresētās ekonomikas nozares, kā arī nodrošināt līdzsvaru starp pārstāvēto sieviešu un vīriešu skaitu.

Administratīvās valdes locekļu sarakstu Padome publicē "Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī".

nodrošināt to, ka valdē ir taisnīgi pārstāvētas dažādas ieinteresētās ekonomikas nozares, kā arī nodrošināt līdzsvaru starp pārstāvēto sieviešu un vīriešu skaitu **7. A pantā minēto iestāžu sastāvā. Sarakstus iesniedz trīs mēnešus pirms Darba drošības un veselības aizsardzības padomdevējas komitejas sastāva izmaiņšanas vai atjaunošanas saskaņā ar 3. panta 3. un 4. punktu, kā arī 4. panta 1. punktu Padomes Lēmumā 2003/C 218/01.***

Valdes un biroja locekļu sarakstu Padome publicē "Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī" **un Aģentūra — savā tīmekļa vietnē.**

* *OV C 218, 13.9.2003., 1. lpp*

Grozījums Nr. 15

1. PANTA 5. PUNKTS

8. panta 3. punkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

3. *Administratīvās valdes* locekļu pilnvaru laiks ir trīs gadi. Tas ir pagarināms.

3. *Valdes* locekļu pilnvaru laiks ir trīs gadi. Tas ir pagarināms.

To valdes locekļu pilnvaru laiks, kuri veic pienākumus .. *, tiek pagarināts līdz tam laikam, kad saskaņā ar 2. punkta noteikumiem tiek iecelta jauna valde.

Beidzoties pilnvaru laikam vai atkāpšanās gadījumā locekļi paliek amatā līdz to atkārtotai iecelšanai vai aizstāšanai

Beidzoties pilnvaru laikam vai atkāpšanās gadījumā locekļi paliek amatā līdz to atkārtotai iecelšanai vai aizstāšanai.

* ***Padomes Regula (EK) Nr. .../2005 stāšanās spēkā dienas.***

Grozījums Nr. 16

1. PANTA 5. PUNKTS

8. panta 7. punkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

7. *Administratīvā valde* pieņem savu reglamentu, ***kas stājas spēkā pēc tā apstiprināšanas Padomē, pēc tam, kad***

7. ***Valde pēc Komisijas atzinuma saņemšanas*** pieņem savu reglamentu, kas ***nosaka tā darbības praktiskos aspektus.***

Komisija ir sniegusi atzinumu.

Reglamentu informācijas nolūkā iesniedz Eiropas Parlamentam un Padomei. Trīs mēnešu laikā pēc reglamenta iesniegšanas Padomei, tā ar vienkāršu balsu vairākumu var izmainīt reglamenta noteikumus.

Grozījums Nr. 17

1. PANTA 5. PUNKTS

8. panta 8. punkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

8. *Administratīvā valde* izveido *padomi*. *Padomes* sastāvā ir *Administratīvās* valdes priekšsēdētājs un trīs priekšsēdētāja vietnieki, viens koordinators no katras grupas, kas *minēta* 4. punkta pirmajā daļā, un vēl viens pārstāvis no Komisijas.

8. *Valde* izveido *biroju*, kurā ir **11 locekļi**. *Biroja* sastāvā ir valdes priekšsēdētājs un trīs priekšsēdētāja vietnieki, viens koordinators no katras grupas, **kā minēts** 4. punkta pirmajā daļā, un vēl viens pārstāvis no **katras grupas un** Komisijas. **Katra grupa drīkst iecelt ne vairāk par trim locekļu vietniekiem, lai piedalītos biroja sanāksmēs tās pilntiesīgo locekļu prombūtnes laikā.**

Grozījums Nr. 18

1. PANTA 5. PUNKTS

8. panta 9. punkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

9. Neierobežojot direktora pienākumus, kas noteikti 11. pantā, *padome*, saskaņā ar *Administratīvās* valdes uzdevumu, veic visus pasākumus Aģentūras darba adekvātai vadīšanai *Administratīvās valdes* sanāksmju starplaikos, **izņemot tos**, kas norādīti 10., 13., 14., un 15. pantā.

9. Neierobežojot direktora pienākumus, kas noteikti 11. pantā, *birojs*, saskaņā ar valdes uzdevumu, **uzrauga valdes lēmumu īstenošanu un** veic visus nepieciešamos pasākumus Aģentūras darba adekvātai vadīšanai *Valdes* sanāksmju starplaikos. **Valde var nepiešķirt birojam pilnvaras**, kas norādītas 10., 13., 14., un 15. pantā.

Grozījums Nr. 19

1. PANTA 5. PUNKTS

8. panta 10. punkts (Regula (EK) Nr. 2062/94)

10. *Padomes* sanāksmju ikgadējo **grafiku** nosaka *Administratīvā* valde. *Priekšsēdētājs* sasauca **padomes** papildu sanāksmes pēc tā locekļu *lūguma*.

10. *Biroja* sanāksmju ikgadējo **skaitu** nosaka valde. **Biroja priekšsēdētājs** sasauca papildu sanāksmes pēc tā locekļu *pieprasījuma*.

Grozījums Nr. 20

1. PANTA 5. PUNKTS

8. panta 11.a punkts (jauns) (Regula (EK), Nr. 2062/94)

11.a Birojs pūlībā un laikus informē valdi par savām darbībām un lēmumiem.

Grozījums Nr. 21

1. PANTA 7. PUNKTS

10. panta 1. punkta 1. daļa (Regula (EK) Nr. 2062/94)

7)Regulas 10. panta 1. punkta pirmo daļu aizstāj ar šādu:

“Administratīvā valde pieņem Aģentūras gada programmu un četru gadu atjaunojamo darba programmu, pamatojoties uz direktora sagatavoto projektu saskaņā ar 11. pantu, pēc apspriešanās ar Komisijas dienestiem un Darba drošības un veselības aizsardzības padomdevēju komiteju.”

7a) Regulas 10. panta 1. punkta pirmo daļu aizstāj ar šādu:

“Valde nosaka Aģentūras stratēģiskos mērķus. It īpaši valde pieņem budžetu, četru gadu slīdošo darba programmu un gada programmu, pamatojoties uz direktora sagatavoto projektu saskaņā ar 11. pantu, pēc apspriešanās ar Komisijas dienestiem un Darba drošības un veselības aizsardzības padomdevēju komiteju.”

Grozījums Nr. 22

1.PANTA 7.PUNKTA B) APAKŠPUNKTS (jauns)

10. panta 1. punkta 4. daļa (Regula (EK) Nr. 2062/94)

b) Regulas 10. panta 1. punkta ceturto daļu svīturo.

Grozījums Nr. 23

1. PANTA 8. PUNKTS

11. panta 2. punkts(Regula (EK) Nr. 2062/94)

8. Regulas ***11. panta 2. punktu*** aizstāj ar šādu:

8. Regulas 11. pantu aizstāj ar šādu:

“11. pants

Direktors

1. Direktoru iecel Komisija no kandidātu saraksta, ko iesniedz valde

2. Direktoru izvēlas, novērtējot viņa/viņas kompetenci. Tā neatkarībai ir jābūt neapšaubāmai

3. Direktora pilnvaru maksimālais ilgums ir pieci gadi. Tā pilnvaru laiks ir pagarināms.

”2. Direktors ir Aģentūras likumīgs

4. Direktors ir Aģentūras likumīgs

pārstāvis.

Viņš ir atbildīgs par:

- a) *Administratīvās* valdes un *padomes* pieņemto lēmumu un programmu pienācīgu sagatavošanu un īstenošanu,
- b) Aģentūras pārvaldību un ikdienas darba vadīšanu,
- c) ziņojuma, kas minēts 10. panta 2. punktā, sagatavošanu un publicēšanu,
- d) noteikto uzdevumu izpildi,
- e) visiem personāla jautājumiem,
- f) *Administratīvās* valdes sanāksmju un *padomes* sanāksmju sagatavošanu.”

pārstāvis.

Tas ir atbildīgs par:

- a) valdes un *biroja* pieņemto lēmumu un programmu pienācīgu sagatavošanu un īstenošanu,
- b) Aģentūras pārvaldību un ikdienas darba vadīšanu,
- c) 10. panta 2. punktā minētā ziņojuma sagatavošanu un publicēšanu,
- d) noteikto uzdevumu izpildi,
- e) visiem personāla jautājumiem,
- f) valdes sanāksmju un *biroja* sanāksmju sagatavošanu.”